



第二十二屆澳門荷花節

22.º Festival da Flor de Lótus de Macau

The 22nd Macao Lotus Flower Festival

荷花節

10 ~ 19.6.2022

主題花
Flor temática
Theme species
小台紅
Xiaotaihong
(Little duplicate red)

荷香樂滿城

O Aroma do Lótus Perfuma a Cidade de Macau

The Scent of Lotus Perfumes the City of Macao

活動名稱	Designações das actividades	Name of Activity	地點 Local / Location	日期 Data / Date	時間 Hora / Time	備註 Observações / Remarks	
展覽及比賽	盛世荷香 - 第二十二屆澳門荷花節暨第七屆澳門國際荷花畫作品展粵港澳大灣區巡展	Prosperidade da Flor de Lótus de Macau - Exposição Itinerante da Grande Baía Guangdong-Hong Kong-Macau do 22.º Festival da Flor de Lótus de Macau e 7.ª Exposição Internacional de Caligrafia e Pintura de Lótus de Macau	Lotus Scent in Prosperity - The 22nd Macao Lotus Flower Festival cum the 7th Macao International Lotus Calligraphy Art and Ink Painting Exhibition - Guangdong-Hong Kong-Macau Greater Bay Area Touring Exhibition	春草堂 Pavilhão Chun Chou Tong Chon Chou Tong Pavilion	07~18/06	10:00~18:00	現場參與 Participação no local On-site participation
	荷霧迷離 - 荷花展園	Flor de Lótus no Nevoeiro - Jardim de Exposição da Flor de Lótus	Misty Lotus - Lotus flower exhibition area		10~19/06	07:00~22:00	
	荷花文化知多少圖文展	Exposição Infográfica Conhecimentos da Cultura da Flor de Lótus	Lotus culture photo and literature exhibition				
	趣玩荷 - 荷花親子花藝比賽	Diversão com Lótus - Concurso de Arranjos Florais de Flores de Lótus para Pais e Filhos	Fun with Lotus - Parent-child lotus flower floral art competition	龍環葡韻 Avenida da Praia, Taipa Avenida da Praia, Taipa	12/06	10:00~15:00	預先報名 Inscrição prévia Advance registration required 比賽章程可查閱市政署網頁或自然網 É favor visitar o website do IAM ou o website "A Natureza de Macau" para consultar o regulamento do concurso Please visit the IAM website or Macao Nature website for rules and regulations of the competition.
	荷趣 - 荷花永生花藝術展	Diversão de Lótus - Exposição de Arte da Flor de Lótus Perpétua	Interesting Lotus - Art exhibition of preserved lotus flowers	花城公園活動室 Sala de actividades do Jardim Cidade das Flores Activity Room in Flower City Park	10/06~11/09	10:00~18:00	現場參與 Participação no local On-site participation
講座及工作坊	荷花永生花花藝工作坊	Oficina Arte da Flor de Lótus Perpétua	Workshop on floral art of preserved lotus flowers		11, 12, 18, 19/06	15:30~17:30	預先報名 Inscrição prévia Advance registration required
	手機拍攝荷花技巧工作坊	Oficina Técnicas para Fotografar a Flor de Lótus com um Telemóvel	Workshop on techniques of using mobile phones to photograph lotus flowers	理論課程 (澳門攝影學會): 6月11日20:00-22:00 Curso teórico (Associação Fotográfica de Macau): dia 11 de Junho, entre as 20h00 e as 22h00 Theory course (The Photographic Society of Macao): 20:00-22:00 on 11 June	11/06	20:00~22:00	
	涼夏荷風 - 荷花花藝講座及示範	Verão Fresco Ventoso Trazendo o Cheiro da Flor de Lótus - Palestra e Demonstração de Arte Floral com a Flor de Lótus	Lotus Flowers in a Cool Summer Breeze - Demonstration and seminar on floral art of lotus flowers	實地拍攝 (龍環葡韻): 6月12日 07:00-09:00 Tirar fotografias no local (Avenida da Praia, Taipa): dia 12 de Junho entre as 7h00 e 9h00 On-site photography session (Avenida da Praia, Taipa): 07:00-09:00 on 12 June	12/06	07:00~09:00	預先報名 Inscrição prévia Advance registration required
	荷花種植工作坊	Workshop de plantação de flores de lotus	Workshop on lotus planting	學員習作總結 (澳門攝影學會): 6月12日14:30-17:00 Resumo dos trabalhos dos alunos (Associação Fotográfica de Macau): dia 12 de Junho, entre as 14h30 e as 17h00 Conclusion of students' works (The Photographic Society of Macao): 14:30-17:00 on 12 June	12/06	14:30~17:00	
	荷花繡花胸針工作坊	Oficina para criar broches com flores de lótus	Lotus flower brooch workshop	茶文化館 Casa Cultural de Chá Tea Culture House	19/06	15:30~17:30	預先報名 / Inscrição prévia / Advance registration required ☎ 2855 6228
導賞	賞荷生態遊 (團體)	Visita ecológica sobre a flor de lótus (associações)	Ecology tour on appreciation of lotus (group)	6月11日: 白鴿巢公園 Jardim de Luís de Camões no dia 11 de Junho 11 June: Luís de Camões Park	11/06	14:30~17:30	
	賞荷生態遊 (個人)	Visita ecológica sobre a flor de lótus (público em geral)	Ecology tour on appreciation of lotus (individual)	6月18日: 黑沙環公園 Parque Urbano da Areia Preta nos dias 18 de Junho 18 June: Areia Preta Urban Park	18/06		
	荷花布藝髮夾工作坊	Oficina para criar ganchos de pano para o cabelo em forma de flor de lótus	Fabric lotus flower hair clip workshop	6月11-12日: 白鴿巢公園 Jardim de Luís de Camões nos dias 11-12 de Junho 11-12 June: Luís de Camões Park	11, 12, 18, 19/06	14:30~17:30	現場報名 Inscrição no local On-site registration
	荷花布藝飾品工作坊	Oficina para criar acessórios de pano para o cabelo em forma de flor de lótus	Fabric lotus flower ornament workshop	6月18-19日: 黑沙環公園 Parque Urbano da Areia Preta nos dias 18-19 de Junho 18-19 June: Areia Preta Urban Park			
	荷花紙藝飾品工作坊	Oficina para criar acessórios de papel para o cabelo em forma de flor de lótus	Paper lotus flower ornament workshop	澳門工會聯合總會飲食服務廚藝培訓中心 (澳門巴波沙大馬路太平工業大廈第二期2樓) Centro de Formação de Culinária e Serviços de Restauração da Federação das Associações dos Operários de Macau (Avenida de Artur Tamagnini Barbosa, Edifício Industrial Tai Peng (2ª FASE), 2º andar) Culinary Training Centre for Food and Beverage Service of Macao Federation of Trade Unions (Avenida de Artur Tamagnini Barbosa, Edif. Industrial Tai Peng 2ª Fase, 2º andar, Macau)	12/06	10:00~12:00 15:00~17:00	預先報名 Inscrição prévia Advance registration required
其他	賞荷生態遊 (個人)	Visita ecológica sobre a flor de lótus (público em geral)	Ecology tour on appreciation of lotus (individual)	龍環葡韻 Avenida da Praia, Taipa Avenida da Praia, Taipa	13~17/06	10:00~11:30 15:00~16:30	預先報名 Inscrição prévia Advance registration required
	荷香親子廚藝工作坊	Oficina de culinária para ensinar a confeccionar pratos usando partes da flor de lótus	Parent-child workshop on cooking lotus dishes	15個公園 / 綠化帶 Quinze parques ou jardins / áreas ajardinadas 15 parks/green belts	01/05~19/06		
其他	千姿百態 - 荷花攝影比賽	Concurso de Fotografia de Flor de Lótus - "Uma Diversidade de Elegância e Estilo"	Outstanding Beauty - Lotus Flower Photography Contest			預先報名 Inscrição prévia Advance registration required 比賽章程可查閱市政署網頁或自然網 É favor visitar o website do IAM ou o website "A Natureza de Macau" para consultar o regulamento do concurso Please visit the IAM website or Macao Nature website for rules and regulations of the competition.	



請出示健康碼，配合測量體溫，全程佩戴口罩，社交距離，清潔雙手
Por favor, exiba o código de saúde, colabore com a medição da temperatura corporal, use máscara durante todo o tempo, distanciamento social e lavar as mãos.
Please produce your health code, take body temperature measurement, wear face mask all the time, social distance and hands hygiene.

nature.iam.gov.mo
市民服務熱線 2833 7676
Linha do Cidadão

